

DUR D112 — Разбавител за преходи

Übergang Verdünnung / Fade-out Thinner / Ředidlo za přechod · производител ООО «ЭКОПОЛ», Русия

НАИМЕНОВАНИЕ НА ПРОДУКТА	Разбавител за преходи (Fade-out Thinner)
ДАТА НА СЪСТАВЯНЕ	12.05.2021 г.
НОМЕР НА ВЕРСИЯТА	6
UFI	очаква се регистрация от вносителя



GHS02
Запалимо



GHS07
Дразнене



GHS08
Опасност за здравето



GHS09
Опасно за околната среда

СИГНАЛНА ДУМА: ОПАСНО

Запалима течност и пари. Опасност при поглъщане с последващо навлизане в дихателните пътища. Дразни кожата. Вреден при вдишване. Дразни горните дихателни пътища. Може да причини сънливост или световъртеж. Токсичен за водните организми, с дълготраен ефект.

РАЗДЕЛ 1. ИДЕНТИФИКАЦИЯ НА ПРОДУКТА И ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

Наименование на продукта: Разбавител за преходи (Fade-out Thinner).

Предназначение: забавен разредител за плавно преливане на границата между стар и нов слой боя/лак при частичен ремонт; продуктът е предназначен само за промишлена или професионална употреба.

Производител/доставчик: ООО «ЭКОПОЛ» · 606010 Русия, Нижегородска обл., гр. Дзержинск, ул. Суворова 35 · тел. (8313) 230351, 230839, 230781, 230746.

Телефон за спешни случаи: национален център за спешна помощ на страната на употреба.

Вносител за България: РЕС Инжиниринг ЕООД, ЕИК 204110325 · carcolor.eu

UFI: очаква се регистрация от вносителя

РАЗДЕЛ 2. ИДЕНТИФИЦИРАНЕ НА ОПАСНОСТИТЕ

КЛАСИФИКАЦИЯ СЪГЛАСНО РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1272/2008 (CLP)

КЛАС НА ОПАСНОСТ	КАТЕГОРИЯ	КОД И ТЕКСТ НА ОПАСНОСТ
Запалими течности	Категория 3	H226 — запалима течност и пари
Дразнене на кожата	Категория 2	H315 — предизвиква дразнене на кожата
Остра токсичност (вдишване)	Категория 4	H332 — вреден при вдишване
Опасност при аспирация	Категория 1	H304 — може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища
Специфична токсичност за целеви органи (еднократна експозиция)	Категория 3	H335 — може да предизвика дразнене на дихателните пътища
Специфична токсичност за целеви органи (еднократна експозиция)	Категория 3	H336 — може да причини сънливост или световъртеж
Хронична опасност за водната среда	Категория 2	H411 — токсичен за водните организми, с дълготраен ефект

ЕЛЕМЕНТИ НА ЕТИКЕТА

Компоненти на етикета, указващи опасност: бутилацетат · ксилол · въглеродороди, C9, ароматни.

Препоръки за безопасност: P102 Да се съхранява извън обсега на деца. · P210 Да се пази от топлина/искри/открит пламък.

Тютюнопушенето е забранено. · P261 Избягвайте вдишване на прах/пари/аерозоли. · P271 Използвайте само на открито или в добре проветриво помещение. · P273 Да се избягва изпускане в околната среда. · P280 Използвайте предпазни ръкавици/защитно

облекло/предпазни очила/защита за лицето. · P301+P310+P331 ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: незабавно се обадете на лекар. НЕ предизвиквайте повръщане. · P312 Обадете се на лекар при неразположение.

РАЗДЕЛ 3. СЪСТАВ/ИНФОРМАЦИЯ ЗА СЪСТАВКИТЕ

ХИМИЧНО НАИМЕНОВАНИЕ	%	CAS №	КЛАСИФИКАЦИЯ (CLP)
Бутилацетат	30-50	123-86-4	Flam. Liq. 3 H226 · STOT SE 3 H336
Ксилол (диметилбензол, смес от изомери)	20-40	1330-20-7	Flam. Liq. 3 H226 · Acute Tox. 4 H312, H332 · Skin Irrit. 2 H315
Въглеводороди, C9, ароматни	20-40	64742-95-6	Flam. Liq. 3 H226 · Asp. Tox. 1 H304 · STOT SE 3 H335, H336 · Aquatic Chronic 2 H411

РАЗДЕЛ 4. МЕРКИ ЗА ПЪРВА ПОМОЩ

Общи указания: незабавно свалете замърсеното облекло. Симптомите на отравяне могат да се проявят и след много часове — необходим е медицински надзор минимум 48 часа след инцидента.

При вдишване: изведете на чист въздух или подайте кислород, потърсете медицинска помощ. При загуба на съзнание поставете пострадалия в стабилно странично положение за транспортиране.

При контакт с кожата: незабавно измийте обилно с вода и сапун. Потърсете медицинска помощ.

При контакт с очите: промивайте отвореното око под течаща вода в продължение на няколко минути, свалете контактните лещи, ако е възможно, и потърсете лекар.

При поглъщане: НЕ предизвиквайте повръщане поради опасност от навлизане в дихателните пътища (аспирация). Незабавно потърсете медицинска помощ. Изплакнете устата.

Указание за лекуващия лекар: симптоматично лечение; при поглъщане — риск от химична пневмония вследствие аспирация.

РАЗДЕЛ 5. МЕРКИ ПРИ ГАСЕНЕ НА ПОЖАР

Подходящи средства: CO2, прах за пожарогасене или водна струя на фина дисперсия; при големи пожари — водна мъгла или алкохолоустойчива пяна. **Неподходящи:** плътна водна струя.

Особени опасности: при пожар се отделят въглероден оксид (CO) и въглероден диоксид (CO2).

Указания за пожарникарите: носете автономен дихателен апарат. Охлаждайте застрашените съдове с водна мъгла. Замърсената пожарогасителна вода се обезврежда съгласно нормативните изисквания.

РАЗДЕЛ 6. МЕРКИ ПРИ АВАРИЙНО ИЗПУСКАНЕ

Лични предпазни мерки: носете лични предпазни средства, дръжте незащитените лица на разстояние, осигурете достатъчна вентилация, дръжте се далеч от източници на запалване, използвайте дихателна защита от пари/прах/аерозол, избягвайте контакт с очите и кожата.

Опазване на околната среда: не допускайте изтичане в канализация, повърхностни или подземни води — продуктът е токсичен за водните организми с дълготраен ефект; при замърсяване уведомете компетентните органи.

Ограничаване и почистване: осигурете вентилация; съберете с абсорбиращ материал (пясък, диатомит, универсален свързващ материал, дървени стърготини); предайте за оползотворяване или обезвреждане в подходящи съдове.

РАЗДЕЛ 7. РАБОТА С ПРОДУКТА И СЪХРАНЕНИЕ

Работа с продукта: осигурете добра вентилация/аспирация, особено на нивото на пода (парите са по-тежки от въздуха). Ограничете количествата на работното място. Работете само в добре вентилирани зони. Избягвайте контакт с очите и кожата, не вдишвайте пари/аерозол. Вземете предпазни мерки срещу статично електричество; използвайте взривозащитено оборудване и неискрящи инструменти.

Съхранение: съхранявайте на хладно и сухо място, в добре затворена и вентилирана тара, защитена от нагриване и пряка слънчева светлина, съгласно правилата за съхранение на запалими течности.

РАЗДЕЛ 8. КОНТРОЛ НА ЕКСПОЗИЦИЯТА/ЛИЧНИ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА

СЪСТАВКА (CAS)	ГРАНИЧНА СТОЙНОСТ (РФ)
Бутилацетат (123-86-4)	максимална еднократна: 200 mg/m3 · средносменна: 50 mg/m3
Ксилол (1330-20-7)	максимална еднократна: 150 mg/m3 · средносменна: 50 mg/m3

СЪСТАВКА (CAS)	ГРАНИЧНА СТОЙНОСТ (РФ)
Въглеводороди C9, ароматни (64742-95-6)	средносменна: 50 mg/m3 (ориентировъчно, по аналогия с ксилол)

Лични предпазни средства: дихателна защита — при добра вентилация не е необходима, при недостатъчна — маска с филтър тип А; защита на ръцете — гумени ръкавици; защита на очите — плътно прилепващи предпазни очила; защита на тялото — работно защитно облекло.

РАЗДЕЛ 9. ФИЗИЧНИ И ХИМИЧНИ СВОЙСТВА

Външен вид	течност, безцветна до леко жълтеникава
Мирис	на органични разтворители
Плътност	0,9 г/см3
Точка на възпламеняване (закрит тигел)	+24°C (ксилол) · +29°C (бутилацетат) · +51°C (C9 ароматни)
Разтворимост във вода	неразтворим

РАЗДЕЛ 10. СТАБИЛНОСТ И РЕАКТИВНОСТ

Стабилен при спазване на препоръчаните условия на съхранение и работа. Да се избягват: пряка слънчева светлина, високи температури, открит пламък, искри, контакт със силни оксиданти, пероксиди, силни киселини и основи. При термично разлагане може да се отделят въглероден оксид и други токсични газове.

РАЗДЕЛ 11. ТОКСИКОЛОГИЧНА ИНФОРМАЦИЯ

СЪСТАВКА	ПОКАЗАТЕЛ	ДОЗА
Бутилацетат	LD50 орално (плъх) · LD50 кожно (заек) · LC50 инхал./4ч	10736-12760 mg/kg · 16 ml/kg · 740-71500 mg/m3
Ксилол	LD50 орално (плъх) · LD50 кожно (заек) · LC50 инхал./4ч	3523-4000 mg/kg · 12126 mg/kg · 6350-6700 ppm
Въглеводороди C9, ароматни	LD50 орално (плъх)	>2000 mg/kg (типично за групата)

Продължителният или повтарящ се контакт може да обезмаслява кожата и да причини дерматит. Дразнещо действие върху очите и дихателните пътища. Опасност от химична пневмония при аспирация вследствие поглъщане. Не са известни канцерогенни, мутагенни или репродуктивно-токсични ефекти при съставките.

РАЗДЕЛ 12. ЕКОЛОГИЧНА ИНФОРМАЦИЯ

СЪСТАВКА	ПОКАЗАТЕЛ	СТОЙНОСТ	ОРГАНИЗЪМ
Ксилол	EC50/72ч · LC50/4дни	4,6-4,9 mg/l · 2,6-8,4 mg/l	водорасли / риба
Бутилацетат	EC50/72ч · LC50/4дни	246-674,7 mg/l · 18 mg/l	водорасли / риба
Въглеводороди C9, ароматни	Хронична токсичност	токсичен, с дълготраен ефект (H411)	водна среда

Продуктът съдържа летливи органични съединения и компонент с хронична водна токсичност (H411) — да не се допуска изтичане в почвата, водата, водоемите, канализацията и биологичните пречиствателни станции.

РАЗДЕЛ 13. СЪОБРАЖЕНИЯ ПРИ ОБЕЗВРЕЖДАНЕ

Обезвреждане съгласно предписанията на компетентните органи. Забранено е изхвърляне в битови отпадъци и канализация — продуктът е опасен за водната среда. Замърсената опаковка се предава на лица, оправомощени за събиране, рециклиране или обезвреждане на отпадъци.

РАЗДЕЛ 14. ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО ТРАНСПОРТИРАНЕТО

UN номер (ADR/IMDG/IATA)	1263
Точно наименование за превоз	ЛАКОКРАСЪЧНИ МАТЕРИАЛИ (PAINT MATERIALS)

Клас на опасност	3
Опаковъчна група	III

РАЗДЕЛ 15. РЕГУЛАТОРНА ИНФОРМАЦИЯ

Продукта е предназначен само за промишлена или професионална употреба; ограничения при заетост на непълнолетни. Оценка на химичната безопасност не е извършена от доставчика.

При внос и употреба в Република България и ЕС се прилагат Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH), Регламент (ЕО) № 1272/2008 (CLP), Законът за защита от вредното въздействие на химичните вещества и смеси.

РАЗДЕЛ 16. ДРУГА ИНФОРМАЦИЯ

H226 запалима течност и пари · H304 може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища · H312 вреден при контакт с кожата · H315 предизвиква дразнене на кожата · H332 вреден при вдишване · H335 може да предизвика дразнене на дихателните пътища · H336 може да предизвика сънливост или световъртеж · H411 токсичен за водните организми, с дълготраен ефект.

Информацията се основава на актуалните научни познания. Не представлява гаранция за конкретни свойства на продукта.

Настоящият документ е превод на български език на оригиналния паспорт за безопасност на ООО «ЭКОПОЛ» (Разбавител за преходи, версия 6 от 12.05.2021 г.). При противоречие между версиите оригиналният документ има предимство.